

بنك الشارقة - شركة مساهمة عامة

تقرير المراجعة
والمعلومات المالية المرحلية
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤

صفحات

جدول المحتويات

١	تقرير مراجعة المعلومات المالية المرحلية
٢	بيان المركز المالي الموجز الموحد
٣	بيان الدخل الموجز الموحد (غير مدقق)
٤	بيان الدخل الشامل الموجز الموحد (غير مدقق)
٥	بيان التغيرات في حقوق الملكية الموجز الموحد
٦	بيان التدفقات النقدية الموجز الموحد (غير مدقق)
٧ - ٢١	إيضاحات حول البيانات المالية الموجزة الموحدة

تقرير مراجعة المعلومات المالية المرحلية

إلى السادة أعضاء مجلس الإدارة
بنك الشارقة - شركة مساهمة عامة
الشارقة
الإمارات العربية المتحدة

مقدمة

قمنا بمراجعة بيان المركز المالي الموجز المرفق لبنك الشارقة - شركة مساهمة عامة ("البنك") وشركاته التابعة (بشار إليها معاً بـ"المجموعة")، كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٤، وكل من بيان الدخل الموجز الموحد، بيان الدخل الشامل الموجز الموحد، بيان التغييرات في حقوق الملكية الموجز الموحد وبيان التدفقات النقدية الموجز الموحد لفترة الستة أشهر المنتهية بذلك التاريخ. إن إدارة المجموعة مسؤولة عن إعداد هذه المعلومات المالية المرحلية وعرضها بصورة عادلة وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ "التقارير المالية المرحلية". إن مسؤوليتنا هي إبداء استنتاج حول هذه المعلومات المالية المرحلية استناداً إلى مراجعتنا.

نطاق المراجعة

لقد قمنا بمراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي حول عمليات المراجعة رقم ٢٤١٠ "مراجعة المعلومات المالية المرحلية التي يقوم بها مدقق الحسابات المستقل للمنشأة". تتضمن مراجعة المعلومات المالية المرحلية القيام بإجراء الإستفسارات، بشكل رئيسي من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية، وإتباع إجراءات تحليلية وإجراءات مراجعة أخرى. إن نطاق المراجعة أقل جوهرية من نطاق القيام بالتدقيق وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق، وبالتالي، فإنها لا تمكننا من الحصول على تأكيد حول جميع الأمور الهامة التي يمكن أن يبينها التدقيق. لذا، فإننا لا نبيد رأي تدقيق بشأنها.

الإستنتاج

استناداً إلى مراجعتنا، لم يتبين لنا ما يدعونا إلى الإعتقاد بأن المعلومات المالية المرحلية المرفقة لم يتم إعدادها، من جميع النواحي الجوهرية، وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤.

ديلويت آند توش (الشرق الأوسط)

أنيس صادق

رقم القيد ٥٢١

٢٣ يوليو ٢٠١٤

بنك الشارقة - شركة مساهمة عامة

بيان المركز المالي الموجز الموحد

كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٤

٢

٣١ ديسمبر ٢٠١٣ (مدققة) ألف درهم	٣٠ يونيو ٢٠١٤ (غير مدققة) ألف درهم	إيضاحات	
			الموجودات
٣,٤٠٠,٢٤٥	٢,٤٦٦,٧٤٦	٨	نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية
٤,١١١,٢٣٠	٣,٠٩٧,١٨٣	٩	ودائع وأرصدة مستحقة من البنوك
١٣,١٣٤,٧٤٩	١٣,٩٤٦,٨٣٣	١٠	قروض وسلفيات، صافي
١,٢١٧,٣٣٠	١,١٧٦,٣٠٤	١١	موجودات مالية أخرى مفاضة بالقيمة العادلة
٥٣٩,٦٤٥	٥٨٠,٥٥٩	١١	موجودات مالية أخرى مفاضة بالتكلفة المطفأة
٣٠٣,٦٧٨	٣٠٣,٦٧٨		إستثمارات عقارية
٢٤٩,٨٠٢	٢٤٥,٩١١		الشهرة وموجودات غير ملموسة أخرى
١,٥٠٤,٦٠٥	١,٤٨٣,٨٥٩	١٢	موجودات أخرى
٢٧٩,٦٩٤	٢٨٥,٧٧١		ممتلكات ومعدات
٢٣١,٥٣٠	٢١٧,٧٤٧	١٣	موجودات غير متداولة مصنفة كمحتفظ بها للبيع
<u>٢٤,٩٧٢,٥٠٨</u>	<u>٢٣,٨٠٤,٥٩١</u>		مجموع الموجودات
			المطلوبات وحقوق الملكية
			المطلوبات
١٨,٣٧٤,٠٦٦	١٧,٢١٧,٤٤٩	١٤	ودائع العملاء
٩٧,٣٣٦	٢١١,٥٧٤	١٥	ودائع وأرصدة مستحقة للبنوك
١,٣٩٤,٨٧٠	١,٣٥٧,٨٧٧		مطلوبات أخرى
٧٣٤,٦٠٠	٧٣٤,٦٠٠	١٦	قرض مشترك
١٩,٠١٥	٥,٢٣٢	١٣	مطلوبات مرتبطة مباشرة بالموجودات غير المتداولة المصنفة كمحتفظ بها للبيع
<u>٢٠,٦١٩,٨٨٧</u>	<u>١٩,٥٢٦,٧٣٢</u>		مجموع المطلوبات
			حقوق الملكية
			رأس المال والإحتياطيات
٢,١٠٠,٠٠٠	٢,١٠٠,٠٠٠		رأس المال
(٣٢٧,٧٩٢)	(٢٠٨,٥٩٥)	١٧	أسهم خزينة
١,٠٨٥,٣٥٧	١,٠٥٠,٠٠٠		إحتياطي قانوني
٤١٣,١٢٦	٤٥٠,٠٠٠		إحتياطي طوارئ
٩٢,٩٩٩	١٠٠,٠٠٠		إحتياطي عام
١٩٩,٣٤٧	١٦٤,٧٠٢		إحتياطي القيمة العادلة للاستثمارات
٥٧٩,١٢٩	٤١٠,٤٢٥		الأرباح المستبقاه
<u>٤,١٤٢,١٦٦</u>	<u>٤,٠٦٦,٥٣٢</u>		عائدة إلى مالكي الشركة الأم
٢١٠,٤٥٥	٢١١,٣٢٧		الأطراف غير المسيطرة
<u>٤,٣٥٢,٦٢١</u>	<u>٤,٢٧٧,٨٥٩</u>		مجموع حقوق الملكية
<u>٢٤,٩٧٢,٥٠٨</u>	<u>٢٣,٨٠٤,٥٩١</u>		مجموع المطلوبات وحقوق الملكية

السيد/ فادي غصن
نائب مدير عام

السيد/ أحمد النومان
رئيس مجلس الإدارة

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموجزة الموحدة .

بنك الشارقة - شركة مساهمة عامة
بيان الدخل الموجز الموحد (غير مدقق)
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤

لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو		لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو		
٢٠١٣	٢٠١٤	٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	إيرادات الفوائد
٥٠١,٢٤١	٤٧٠,٣٤٧	٢٥٢,٣٠٩	٢٣٨,٧١٤	مصاريف الفوائد
)			
(٢٣٩,١٠٧)	٢٥٨,٦٨٦	(١٠٦,٠٦١)	(١٢٩,٠٨٤)	
٢٦٢,١٣٤	٢١١,٦٦١	١٤٦,٢٤٨	١٠٩,٦٣٠	صافي إيرادات الفوائد
٦٣,٥١٦	٦٤,٧٢٢	٣٠,٠٨٧	٣٠,٩٣٥	صافي إيرادات الرسوم والعمولات
١١,٧٩٠	١٢,٢٥٨	٦,٠٢٥	٦,١٢٧	أرباح صرف العملات
١٢,٦٦٩	(٩,٩٨٤)	١٠,٩٣٣	(٢,٧٨٨)	إيرادات / (خسائر) الاستثمارات
١٦,٨٩١	٢٦,٥٠٠	١٣,٣٥٣	٦,٣٥٣	الإيرادات الأخرى
٦,١٨٠	-	٦,١٨٠	-	صافي الربح من إعادة تقييم الاستثمارات العقارية
٣٧٣,١٨٠	٣٠٥,١٥٧	٢١٢,٨٢٦	١٥٠,٢٥٧	الربح التشغيلي
(١٠٨,١٠٤)	(٣٦,١٨٤)	(٧٦,٦٨٦)	(١٤,٧٧٥)	صافي انخفاض القيمة المحمل على الموجودات المالية
٢٦٥,٠٧٦	٢٦٨,٩٧٣	١٣٦,١٤٠	١٣٥,٤٨٢	صافي الربح التشغيلي
(٣,٨٩٢)	(٣,٨٩٢)	(١,٩٤٦)	(١,٩٤٦)	إطفاء الموجودات غير الملموسة
)			المصاريف الإدارية والعمومية
(١١١,٧٩٤)	١١٦,٩٧٠	(٥٧,٤٧٢)	(٥٩,٩١٥)	
١٤٩,٣٩٠	١٤٨,١١١	٧٦,٧٢٢	٧٣,٦٢١	الربح قبل الضرائب
(٥,٢٤٥)	(٥,٢٠٣)	(٢,٨٧٤)	(٢,٢٩٩)	مصاريف ضريبة الدخل - خارجية
١٤٤,١٤٥	١٤٢,٩٠٨	٧٣,٨٤٨	٧١,٣٢٢	الربح للفترة من العمليات المستمرة
				العمليات المتوقفة
-	٩,٣٩٣	-	١,٥٨٤	الربح للفترة من العمليات المتوقفة
١٤٤,١٤٥	١٥٢,٣٠١	٧٣,٨٤٨	٧٢,٩٠٦	صافي الربح
				عائدة إلى:
١٣٧,١١٨	١٤٧,٨٧٤	٧٠,٩٢٨	٧٠,٦٤٥	مالكي الشركة الأم
٧,٠٢٧	٤,٤٢٧	٢,٩٢٠	٢,٢٦١	الأطراف غير المسيطرة
١٤٤,١٤٥	١٥٢,٣٠١	٧٣,٨٤٨	٧٢,٩٠٦	الربح للفترة
٠,٠٦٢	٠,٠٦٨	٠,٠٣٦	٠,٠٣٥	الربح الأساسي للسهم الواحد (درهم) (إيضاح ١٨)

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموجزة الموحدة .

بيان الدخل الشامل الموجز الموحد (غير مدقق)
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤

لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٣		لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤	
٢٠١٣	٢٠١٤	٢٠١٣	٢٠١٤
ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم	ألف درهم
١٤٤,١٤٥	١٥٢,٣٠١	٧٣,٨٤٨	٧٢,٩٠٦
الربح للفترة			
بنود الدخل / (الخسارة) الشاملة الأخرى			
<i>بنود لن يتم إعادة تصنيفها لاحقاً إلى الأرباح أو الخسائر</i>			
صافي التغيرات في القيمة العادلة لموجودات مالية			
مقاسة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل			
الأخر			
٢٣,٢٩١	(٣٤,٦٤٥)	١٥,٦٣٢	(٣١,٥٥٨)
(٢,٥٠٠)	(٢,٥٠٠)	-	-
(١٠,٥٨٧)	(١٠,٥٨٥)	-	(٣,٠٨٥)
١٠,٢٠٤	(٤٧,٧٣٠)	١٥,٦٣٢	(٣٤,٦٤٣)
الدخل / (الخسارة) الشاملة الأخرى للفترة			
١٥٤,٣٤٩	١٠٤,٥٧١	٨٩,٤٨٠	٣٨,٢٦٣
مجموع الدخل الشامل للفترة			
عائدة إلى:			
مالكي الشركة الأم			
١٤٧,٩٣٩	١٠٠,٧٦١	٨٦,٥٦٢	٣٦,٦١٩
٦,٤١٠	٣,٨١٠	٢,٩١٨	١,٦٤٤
١٥٤,٣٤٩	١٠٤,٥٧١	٨٩,٤٨٠	٣٨,٢٦٣
مجموع الدخل الشامل للفترة			

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموجزة الموحدة .

بنك الشارقة - شركة مساهمة عامة

بيان التغيرات في حقوق الملكية الموجز الموحد
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤

مجموع حقوق الملكية العائدة إلى مالكي الشركة الأم	الأطراف غير المسيطرة	مجموع حقوق الملكية	احتياطي القيمة العادلة للأرباح المستبقاه	احتياطي القيمة العادلة للاستثمارات	احتياطي عام	احتياطي طوارئ	إحتياطي قانوني	أسهم الخزينة	رأس المال	
الف درهم	الف درهم	الف درهم	الف درهم	الف درهم	الف درهم	الف درهم	الف درهم	الف درهم	الف درهم	
٤,١٨٢,٠٤٩	٢٥٧,٧٤٢	٣,٩٢٤,٣٠٧	٥١٩,٣٠٥	١٠٦,١٣٤	٦٢,٥٦٥	٣٧٨,٧٣٨	١,٠٨٥,٣٥٧	(٣٢٧,٧٩٢)	٢,١٠٠,٠٠٠	الرصيد في ١ يناير ٢٠١٣ (مدقق)
١٤٤,١٤٥	٧,٠٢٧	١٣٧,١١٨	١٣٧,١١٨	-	-	-	-	-	-	الربح للفترة
١٠,٢٠٤	(٦١٧)	١٠,٨٢١	(١٢,٤٧٠)	٢٣,٢٩١	-	-	-	-	-	الدخل الشامل الآخر
١٥٤,٣٤٩	٦,٤١٠	١٤٧,٩٣٩	١٢٤,٦٤٨	٢٣,٢٩١	-	-	-	-	-	مجموع الدخل الشامل للفترة
-	-	-	(٣٠,٤٣٤)	-	٣٠,٤٣٤	-	-	-	-	تحويل إلى الاحتياطيات
(٢٠١,٢١٣)	(٧,٧١٣)	(١٩٣,٥٠٠)	(١٩٣,٥٠٠)	-	-	-	-	-	-	توزيعات أرباح (إيضاح ١٧)
-	١١,١٤٧	(١١,١٤٧)	(١١,١٤٧)	-	-	-	-	-	-	توزيع إلى الأطراف غير المسيطرة (إيضاح ٦(أ))
(٧٣,٦٩٦)	(٧١,٥٨١)	(٢,١١٥)	(٢,١١٥)	-	-	-	-	-	-	الاستحواذ على حقوق الأطراف غير المسيطرة من شركة تابعة (إيضاح ٦(أ))
٤,٠٦١,٤٨٩	١٩٦,٠٠٥	٣,٨٦٥,٤٨٤	٤٠٦,٧٥٧	١٢٩,٤٢٥	٩٢,٩٩٩	٣٧٨,٧٣٨	١,٠٨٥,٣٥٧	(٣٢٧,٧٩٢)	٢,١٠٠,٠٠٠	الرصيد في ٣٠ يونيو ٢٠١٣ (غير مدقق)
٤,٣٥٢,٦٢١	٢١٠,٤٥٥	٤,١٤٢,١٦٦	٥٧٩,١٢٩	١٩٩,٣٤٧	٩٢,٩٩٩	٤١٣,١٢٦	١,٠٨٥,٣٥٧	(٣٢٧,٧٩٢)	٢,١٠٠,٠٠٠	الرصيد في ١ يناير ٢٠١٤ (مدقق)
١٥٢,٣٠١	٤,٤٢٧	١٤٧,٨٧٤	١٤٧,٨٧٤	-	-	-	-	-	-	الربح للفترة
(٤٧,٧٣٠)	(٦١٧)	(٤٧,١١٣)	(١٢,٤٦٨)	(٣٤,٦٤٥)	-	-	-	-	-	الخسارة الشاملة الأخرى
١٠٤,٥٧١	٣,٨١٠	١٠٠,٧٦١	١٣٥,٤٠٦	(٣٤,٦٤٥)	-	-	-	-	-	مجموع الدخل الشامل للفترة
-	-	-	(١١٩,١٩٧)	-	-	-	-	١١٩,١٩٧	-	أسهم محررة من الخزينة (إيضاح ١٧)
-	-	-	(٨,٥١٨)	-	٧,٠٠١	٣٦,٨٧٤	(٣٥,٣٥٧)	-	-	تحويل إلى / (من) الاحتياطيات (إيضاح ١٧)
(١٧٩,٣٣٣)	(٢,٩٣٨)	(١٧٦,٣٩٥)	(١٧٦,٣٩٥)	-	-	-	-	-	-	توزيعات أرباح (إيضاح ١٧)
٤,٢٧٧,٨٥٩	٢١١,٣٢٧	٤,٠٦٦,٥٣٢	٤١٠,٤٢٥	١٦٤,٧٠٢	١٠٠,٠٠٠	٤٥٠,٠٠٠	١,٠٥٠,٠٠٠	(٢٠٨,٥٩٥)	٢,١٠٠,٠٠٠	الرصيد في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ (غير مدقق)

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموجزة الموحدة .

بنك الشارقة - شركة مساهمة عامة
بيان التدفقات النقدية الموجز الموحد (غير مدقق)
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤

فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو		
٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم	ألف درهم	
١٤٤,١٤٥	١٥٢,٣٠١	الأنشطة التشغيلية
		الربح للفترة
		تعديلات لـ:
١٠,٧٢٤	٨,٧٠٩	استهلاك الممتلكات والمعدات
٣,٨٩٢	٣,٨٩٢	إطفاء الموجودات غير الملموسة
٢,٠٨١	٣٩٨	إطفاء الخصم والعلاوة على الذمم المدينة والاستثمارات
٢٨	(٥٨٤)	(الربح) / الخسارة من بيع ممتلكات ومعدات
(٩,٥٨٢)	٢١,١٠٣	خسائر / (أرباح) القيمة العادلة لاستثمارات ومشتقات تجارية
(٦,١٨٠)	-	أرباح القيمة العادلة من الاستثمارات العقارية
١٠٨,١٠٤	٣٦,١٨٤	صافي إنخفاض القيمة المحمل على الموجودات المالية
(١٣,٠٨٥)	(١٣,٠٨٥)	دفع مكافآت أعضاء الإدارة والتبرعات
٢٤٠,١٢٧	٢٠٨,٩١٨	أرباح العمليات قبل التغيرات في رأس المال العامل
(٢٩٩,٧٧٣)	٧٩,٠٦٤	النقص / (الزيادة) في الودائع والأرصدة المستحقة من البنوك لأكثر من ثلاثة أشهر
(١٧,٠١١)	(١٦,٤٨١)	الزيادة في الاحتياطيات الإلزامية لدى البنوك المركزية
(٥٥٨,٩٦٠)	(٨٤٨,٢٦٨)	الزيادة في القروض والسلفيات
٢٦٨,٤٤٦	٢٠,٧٤٦	النقص في موجودات أخرى
١٦٧,٧٥٥	(١,١٥٦,٦١٧)	(النقص) / (الزيادة) في ودائع العملاء
(١٥٥,٢٣٩)	(٣٦,٩٩٣)	النقص في مطلوبات أخرى
(٣٥٤,٦٥٥)	(١,٧٤٩,٦٣١)	صافي النقد المستخدم في الأنشطة التشغيلية
		الأنشطة الاستثمارية
(١,٥٦٩)	(١٤,٨١٢)	شراء ممتلكات ومعدات
٢٢	٦١٢	عائدات بيع ممتلكات ومعدات
(٢٣,٤٥٤)	(١٣٦,٨٤٩)	شراء استثمارات
٢٣٤,٣٣٨	٨٠,٨١٤	عائدات بيع استثمارات
(٧٣,٦٩٦)	-	الاستحواذ على حقوق أطراف غير مسيطرة لشركة تابعة
١٣٥,٦٤١	(٧٠,٢٣٥)	صافي النقد (المستخدم في) / الناتج من الأنشطة الاستثمارية
(٢٠١,٢١٣)	(١٧٩,٣٣٣)	الأنشطة التمويلية
(٢٠١,٢١٣)	(١٧٩,٣٣٣)	توزيعات أرباح مدفوعة
(٤٢٠,٢٢٧)	(١,٩٩٩,١٩٩)	صافي النقد المستخدم في الأنشطة التمويلية
٤,٣٧٣,٥٣٩	٥,٥٨٩,٠٩٠	النقص في النقد وما يعادله
٣,٩٥٣,٣١٢	٣,٥٨٩,٨٩١	النقد وما يعادله في بداية الفترة
		النقد وما يعادله في نهاية الفترة (إيضاح ٢٠)

تشكل الإيضاحات المرفقة جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية الموجزة الموحدة .

إيضاحات حول البيانات المالية الموجزة الموحدة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤

١ معلومات عامة

تأسس بنك الشارقة ("البنك" أو "الشركة الأم") كشركة مساهمة عامة بموجب مرسوم أميري صادر عن صاحب السمو حاكم إمارة الشارقة بتاريخ ٢٢ ديسمبر ١٩٧٣ وتم تسجيله في فبراير ١٩٩٣ بموجب قانون الشركات التجارية رقم ٨ لسنة ١٩٨٤ (وتعديلاته). وقد بدأ البنك أعماله بموجب رخصة بنكية صادرة عن المصرف المركزي لدولة الإمارات العربية المتحدة بتاريخ ٢٦ يناير ١٩٧٤. يقوم البنك بالأعمال المصرفية التجارية والاستثمارية. يقع المكتب المسجل للبنك في شارع الخان، ص.ب: ١٣٩٤، الشارقة، الإمارات العربية المتحدة. يمارس البنك أنشطته من خلال خمسة أفرع في دولة الإمارات العربية المتحدة في الشارقة ودبي وأبوظبي ومدينة العين.

٢ أسس الإعداد

تم إعداد البيانات المالية الموجزة الموحدة للبنك وشركاته التابعة (يشار إليها معاً بـ "المجموعة") وفق المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ - التقارير المالية المرحلية الصادر عن مجلس معايير المحاسبة الدولية، وتتفق كذلك مع المتطلبات المتعلقة بها من المتطلبات القانونية المعمول بها في دولة الإمارات العربية المتحدة.

تم عرض البيانات المالية الموجزة الموحدة بدرهم الإمارات إذ أنها العملة التي تسود بها غالبية عمليات المجموعة. تتفق السياسات المحاسبية المطبقة مع تلك السياسات المتبعة في إعداد البيانات المالية الموحدة السنوية للمجموعة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٣.

لا تتضمن هذه البيانات المالية الموجزة الموحدة جميع المعلومات المطلوبة في البيانات المالية الموحدة، وينبغي أن تُقرأ بالرجوع للبيانات المالية الموحدة للمجموعة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٣. بالإضافة إلى ذلك، لا تعتبر نتائج الفترة من ١ يناير ٢٠١٤ إلى ٣٠ يونيو ٢٠١٤ بالضرورة مؤشراً للنتائج التي من الممكن توقعها للسنة المالية التي ستنتهي في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤.

٣- تطبيق المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة (IFRSs)

١-٣ المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة المطبقة بدون تأثير جوهري على البيانات المالية الموجزة الموحدة

تم تطبيق المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية المعدلة التالية في هذه البيانات المالية الموجزة الموحدة، ولم يكن لتطبيق هذه المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية المعدلة أي تأثير جوهري على المبالغ المدرجة للفترة الحالية والفترة السابقة، إلا أنها قد تؤثر على محاسبة المعاملات أو الترتيبات المستقبلية.

- تفسير لجنة تفسيرات المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية رقم ٢١ - الجبايات الضريبية، لقد تم توسيع نطاق التفسير ليشمل المخاوف المتعلقة بمحاسبة الجبايات الضريبية التي تعتمد على البيانات المالية لفترة تختلف عن الفترة التي نشأ فيها ذلك النشاط الذي أدى إلى دفع تلك الجبايات الضريبية.
- تعديلات على المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٢ الأدوات المالية: العرض والمتعلقة بتطبيق التوجيهات حول مقاصة الموجودات المالية والمطلوبات المالية.
- تعديلات على المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٦ - الإفصاح عن المبالغ القابلة للاسترداد - الإفصاح عن المبالغ القابلة للاسترداد تقيد التعديلات متطلبات الإفصاح عن القيمة القابلة للاسترداد للأصل أو الوحدة المنتجة للنقد للفترة التي تم خلالها الاعتراف بانخفاض القيمة أو عكسها. إلى جانب ذلك، فإن تلك التعديلات توضح وتوسع مدى متطلبات الإفصاح القابلة للتطبيق عندما يكون قد تم تحديد القيمة القابلة للاسترداد للأصل أو الوحدة المنتجة للنقد على أساس القيمة العادلة ناقصاً تكاليف الاستبعاد.
- تعديلات على المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩ الأدوات المالية: الاعتراف والقياس، وتجديد المشتقات واستمرار محاسبة التحوط
- تسمح التعديلات بمتابعة محاسبة التحوط إذا ما تم تجديد الأدوات المشتقة، شريطة استيفاء معايير محددة.
- تعديلات على المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٠ البيانات المالية الموحدة، والمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٢ الإفصاح عن الحصص في المنشآت الأخرى، والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٧ البيانات المالية المنفصلة - إرشادات بشأن منشآت الاستثمار.

إيضاحات حول البيانات المالية الموجزة الموحدة
لفترة السنة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ (تتمة)

٣- تطبيق المعايير الدولية للتقارير المالية الجديدة والمعدلة (IFRSs) (تتمة)

١-٣ المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة المطبقة بدون تأثير جوهري على البيانات المالية الموجزة الموحدة (تتمة)

في ٣١ أكتوبر ٢٠١٢، أصدر مجلس معايير المحاسبة الدولية معياراً نهائياً بشأن منشآت الاستثمار، والذي يعدل المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٠، والمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٢، والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٧، ويقدم كذلك مفهوماً للمنشأة المستثمرة في المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية. تنشئ هذه التعديلات استثناءً على مبدأ توحيد البيانات المالية العام للمنشآت المستثمرة (مثل صناديق الاستثمار المشترك ووحدات ثقة وما يماثلها) المتضمن في المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٠، والتي تكون تلك المنشآت مطالبة بموجبه بـ "قياس شركات تابعة محددة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر بدلاً من توحيدها". وعلاوة على ذلك، فإن التعديلات تحدد الإفصاحات المطلوبة لإعداد التقارير بشأن المنشآت التي تستوفي تعريف منشأة مستثمرة.

لم ينجم عن تطبيق التعديل أي تأثير على الربح أو الخسارة، أو الدخل الشامل الآخر أو مجموع الدخل الشامل.

٢-٣ المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة قيد الإصدار والتي لم يحن موعد تطبيقها بعد

لم تقم المجموعة بتطبيق المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة التالية التي تم إصدارها ولم يحن موعد تطبيقها بعد:

سارية للفترات
السنوية التي تبدأ في
أو بعد

المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية الجديدة والمعدلة

- تعديلات على المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٩ منافع الموظفين
 - التحسينات السنوية على دورة المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية ٢٠١٠ - ٢٠١٢
 - المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٢ الدفعات على أساس السهم - تعريف "شرط المنح".
 - المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٣ اندماج الأعمال - محاسبة الاعتبار الطارئ.
 - المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٨ القطاعات التشغيلية - تجميع القطاعات وتسوية قطاعات الموجودات.
 - المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٦ الآلات، الممتلكات والمعدات - إعادة صياغة تناسبية للاستهلاك المتركم من إعادة التقييم.
 - المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٤ إفصاحات الأطراف ذات العلاقة - منشآت الإدارة.
 - المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٨ الموجودات غير الملموسة - إعادة تصنيف تناسبية للاستهلاك المتركم من إعادة التقييم.
 - التحسينات السنوية على دورة المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية ٢٠١١ - ٢٠١٣
 - المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٣ اندماج الأعمال - نطاق استثنائي للمشاريع المشتركة
 - المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٣ قياس القيمة العادلة - نطاق استثناء المحفظة.
 - المعيار المحاسبي الدولي رقم ٤٠ الاستثمارات العقارية - العلاقة المتبادلة بين المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٣ والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٤٠.
 - المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٤ الحسابات التنظيمية المؤجلة
 - المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٥ الإيرادات من العقود المبرمة مع العملاء
- تتوقع الإدارة ألا يسفر تطبيق المعايير المذكورة أعلاه في السنوات القادمة عن أي تأثير جوهري على البيانات المالية الموجزة الموحدة للمجموعة في فترة التطبيق الأولي.

بنك الشارقة - شركة مساهمة عامة
إيضاحات حول البيانات المالية الموجزة الموحدة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ (تتمة)

٤ الأحكام والتقديرات

يتطلب إعداد البيانات المالية الموجزة الموحدة من الإدارة اتخاذ أحكام وتقديرات وافتراسات تؤثر على تطبيق السياسات المحاسبية و القيم المدرجة للموجودات والمطلوبات والإيرادات والمصاريف. إن النتائج الفعلية قد تختلف عن هذه التقديرات. لغرض إعداد هذه البيانات المالية الموجزة الموحدة، فإن الأحكام الهامة التي وضعتها إدارة المجموعة لتطبيق السياسات المحاسبية والمصادر الرئيسية للتقديرات غير المؤكدة متوافقة مع تلك المستخدمة في البيانات المالية الموحدة كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٣.

٥ إدارة المخاطر المالية

إن أهداف إدارة المخاطر المالية للمجموعة والسياسات المتعلقة بها متوافقة مع تلك المفصّل عنها في البيانات المالية الموحدة كما في وللسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٣.

٦ ملخص بأهم السياسات المحاسبية

وفقاً لمتطلبات هيئة الأوراق المالية والسلع في دولة الإمارات العربية المتحدة بموجب التعميم رقم ٢٦٢٤/٢٠٠٨ بتاريخ ١٢ أكتوبر ٢٠٠٨، فقد تم الإفصاح عن بعض السياسات المحاسبية المطلوبة في البيانات المالية الموجزة الموحدة.

(أ) أساس توحيد البيانات المالية

تتضمن هذه البيانات المالية الموجزة الموحدة البيانات المالية للبنك والمنشآت الخاضعة لسيطرته. تتحقق السيطرة عندما يكون للبنك السلطة على المنشأة المستثمر بها، التعرض للعوائد، أو الحقوق في العوائد المتغيرة، من ارتباطها بالمنشأة المستثمر بها، والقدرة على ممارسة السلطة على المنشأة المستثمر بها للتأثير على قيمة عوائد المستثمر.

تضم البيانات المالية الموجزة الموحدة البيانات المالية للبنك والمنشآت التابعة التالية. لقد تم إعداد البيانات المالية للشركات التابعة لنفس الفترة المالية للبنك وذلك باستخدام سياسات محاسبية مماثلة لما يستخدمه البنك.

عند توحيد البيانات المالية، يتم استبعاد كافة الأرصدة والمعاملات والإيرادات والمصاريف الداخلية بين أعضاء المجموعة. تتم المحاسبة عن التغييرات في حصص المجموعة في الشركات التابعة التي لا ينتج عنها فقدان البنك للسيطرة على الشركات التابعة كمعاملات ملكية. يتم تعديل القيم الدفترية لحصص البنك وحصص حقوق الأطراف غير المسيطرة لتعكس التغييرات في حصصهم في الشركات التابعة. يتم الاعتراف مباشرة في حقوق الملكية بالفروق بين مبالغ تعديل حصص حقوق الأطراف غير المسيطرة والقيمة العادلة للمبلغ المدفوع/ مستحق الدفع أو المقبوض/ مستحق القبض، وتوزع مباشرة على مالكي الشركة الأم. إن الحصص المملوكة من البنك في الشركات التابعة المحتفظ بها بشكل مباشر أو غير مباشر هي كما يلي:

إسم الشركة التابعة	نسبة الإمتلاك		سنة التأسيس	بلد التأسيس	الأنشطة الرئيسية
	٢٠١٤	٢٠١٣			
بنك الإمارات لبنان ش.م.ل.	٨٠%	٨٠%	١٩٦٥	لبنان	مؤسسة مالية
بوس ريل استيت ش.م.ح	١٠٠%	١٠٠%	٢٠٠٩	الإمارات العربية المتحدة	أنشطة تطوير العقارات
بوس كابيتال ش.م.ح	١٠٠%	١٠٠%	٢٠٠٩	الإمارات العربية المتحدة	الاستثمار
بوليكو للتجارة العامة ذ.م.م.	١٠٠%	١٠٠%	٢٠٠٨	الإمارات العربية المتحدة	تجارة عامة
بوريلس جلف ش.م.ح (إيضاح ١٣)	١٠٠%	١٠٠%	٢٠١١	الإمارات العربية المتحدة	أنشطة الاستثمار وتطوير العقارات

خلال الربع الأول من سنة ٢٠١٣، قام البنك بزيادة نسبة مساهمته في بنك الإمارات لبنان ش.م.ل عن طريق الاستحواذ على أسهم من الأطراف غير المسيطرة. نتج عن تلك العملية زيادة نسبة ملكية البنك في بنك الإمارات لبنان ش.م.ل إلى ٨٠%، وتم الاعتراف بالفارق بين القيمة العادلة والقيمة الدفترية للحقوق غير المسيطرة المستحوذ عليها في الأرباح المستقبلية. يبلغ المقابل المدفوع للاستحواذ على حصة الأطراف غير المسيطرة ٧٣,٧ مليون درهم، والقيمة الدفترية للأسهم المستحوذ عليها هي ٧١,٦ مليون درهم، وتم الاعتراف بالفارق بين المقابل المدفوع والقيمة الدفترية للحصص المستحوذ عليها البالغ ٢,١ مليون درهم مباشرة في الأرباح المستقبلية. وعليه، وعلى إثر هذه العملية، تم إعادة توزيع ١١,١ مليون درهم إضافية من الأرباح المستقبلية للمجموعة إلى الأطراف غير المسيطرة.

إيضاحات حول البيانات المالية الموجزة الموحدة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ (تتمة)
٦ ملخص بأهم السياسات المحاسبية (تتمة)

(ب) استثمارات عقارية

يتم الاحتفاظ بالإستثمارات العقارية للحصول على إيرادات إيجار و/أو زيادة في قيمتها. تشمل الإستثمارات العقارية تكلفة الشراء الأولي، تطويرات محولة من عقارات قيد التطوير، تكلفة التطويرات اللاحقة والتعديلات على القيمة العادلة. تدرج الإستثمارات العقارية بناءً على تقييم على القيمة العادلة لتلك الإستثمارات كما في تاريخ بيان المركز المالي الموجز الموحد. إن القيم العادلة هي المبالغ المقدرة والتي من خلالها يمكن إستبدال العقار في تاريخ التقييم ما بين مشتري وبيع لديهما الرغبة في معاملات تجارية بحتة. يتم تحديد القيمة العادلة بشكل دوري من قبل مقيمين مهنيين مستقلين. يتم تسجيل الأرباح أو الخسائر الناتجة من التغييرات في القيمة العادلة للعقارات الإستثمارية في بيان الدخل الموجز الموحد في الفترة التي يحدث فيها الربح أو الخسارة. لم يتم إجراء أي تقييمات خلال الفترة؛ حيث أن القيمة العادلة للإستثمارات العقارية المقدرة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٣ تعكس القيمة العادلة كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٤.

(ج) موجودات غير متداولة محتفظ بها للبيع

تُصنف الموجودات غير المتداولة كموجودات محتفظ بها للبيع عندما يتم استرداد قيمها الدفترية بالأساس من خلال عملية بيع، وعندما يكون هناك احتمالية عالية لحدوث عملية البيع. ويتم إدراج تلك الموجودات بالقيمة الدفترية والقيمة العادلة ناقصاً تكاليف البيع، أيهما أقل.

٧ موسمية النتائج

لم يتم تسجيل أية نتائج ذات طبيعة موسمية في بيان الدخل الموجز الموحد لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ و ٢٠١٣.

٨ نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية

(أ) فيما يلي تحليل نقد وأرصدة المجموعة لدى البنوك المركزية:

٣٠ يونيو ٢٠١٤	٣١ ديسمبر ٢٠١٣	
٧٧,٣٠٤	٧١,٦١٩	نقد في الصندوق
١,٠٣٧,٦٠٠	١,٠٢١,١١٩	احتياطيات قانونية
٢٣٠,٧٢٩	٦٣٦,٤٢٨	حسابات جارية
١,١٢١,١١٣	١,٦٧١,٠٧٩	شهادات إيداع
<u>٢,٤٦٦,٧٤٦</u>	<u>٣,٤٠٠,٢٤٥</u>	

(ب) فيما يلي التحليل الجغرافي للنقد والأرصدة لدى البنوك المركزية:

٣٠ يونيو ٢٠١٤	٣١ ديسمبر ٢٠١٣	
١,٣٦٥,٥٦٤	١,٢٧٨,٩٧٨	بنوك خارج الإمارات العربية المتحدة
١,١٠١,١٨٢	٢,١٢١,٢٦٧	بنوك داخل الإمارات العربية المتحدة
<u>٢,٤٦٦,٧٤٦</u>	<u>٣,٤٠٠,٢٤٥</u>	

إن الاحتياطيات القانونية لدى البنوك المركزية غير متوفرة لتمويل العمليات اليومية للمجموعة. إلا أنه، ووفقاً للتعميم رقم ٢٠٠٨/٤٣١٠، سمح المصرف المركزي لدولة الإمارات العربية المتحدة للبنوك باقتراض ما لا يزيد على ١٠٠% من حدود المتطلبات الاحتياطية للدرهم والدولار الأمريكي. كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٤، بلغ الاحتياطي المستحق لدى البنك المركزي لدولة الإمارات العربية المتحدة ٤٨٦ مليون درهم (٣١ ديسمبر ٢٠١٣: ٤٦٨ مليون درهم).

بنك الشارقة - شركة مساهمة عامة

١١

إيضاحات حول البيانات المالية الموجزة الموحدة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ (تتمة)

٩ ودائع وأرصدة مستحقة من البنوك

(أ) فيما يلي تحليل ودايع وأرصدة المجموعة المستحقة من البنوك:

٣١ ديسمبر ٢٠١٣	٣٠ يونيو ٢٠١٤	
ألف درهم (مدققة)	ألف درهم (غير مدققة)	
١,٠٠٧,٨٠٩	٦٨٦,٥٣٨	ودائع تحت الطلب
٣,١٠٣,٤٢١	٢,٤١٠,٦٤٥	ودائع لأجل
٤,١١١,٢٣٠	٣,٠٩٧,١٨٣	

(ب) تمثل المبالغ أعلاه الودائع والأرصدة المستحقة من:

٣١ ديسمبر ٢٠١٣	٣٠ يونيو ٢٠١٤	
ألف درهم (مدققة)	ألف درهم (غير مدققة)	
١,٢٨٣,٢٧٢	٧٩٢,٧٩٩	بنوك خارج الإمارات العربية المتحدة
٢,٨٢٧,٩٥٨	٢,٣٠٤,٣٨٤	بنوك داخل الإمارات العربية المتحدة
٤,١١١,٢٣٠	٣,٠٩٧,١٨٣	

١٠ قروض وسلفيات، صافي

(أ) فيما يلي تحليل لقروض وسلفيات المجموعة المقاسة بالتكلفة المطفأة:

٣١ ديسمبر ٢٠١٣	٣٠ يونيو ٢٠١٤	
ألف درهم (مدققة)	ألف درهم (غير مدققة)	
٧,٣٠٨,١٦٦	٨,٦٦٧,٠١٣	السحب على المكشوف
٥,٧٨٩,٣٥٦	٥,٤٠٧,٧٥٣	قروض تجارية
٥٣٨,٥٣٠	٤٤٩,٩٧٠	أوراق قبض
٧٢٠,٣٦٤	٧٥٨,٣٥٧	سلفيات أخرى
١٤,٣٥٦,٤١٦	١٥,٢٨٣,٠٩٣	
(١,٠١١,٦٢٩)	(١,٠٦٩,٣٤٦)	يطرح: مخصص القروض والسلفيات المشكوك في تحصيلها
(٢١٠,٠٣٨)	(٢٦٦,٩١٤)	يطرح: فوائد معلقة
١٣,١٣٤,٧٤٩	١٣,٩٤٦,٨٣٣	

(ب) فيما يلي القروض والسلفيات للمجموعة:

٣١ ديسمبر ٢٠١٣	٣٠ يونيو ٢٠١٤	
ألف درهم (مدققة)	ألف درهم (غير مدققة)	
١١,٩٣٠,٥٥٧	١٢,٨٧٩,٦٥٣	قروض وسلفيات داخل الإمارات العربية المتحدة
٢,٤٢٥,٨٥٩	٢,٤٠٣,٤٤٠	قروض وسلفيات خارج الإمارات العربية المتحدة
١٤,٣٥٦,٤١٦	١٥,٢٨٣,٠٩٣	

إيضاحات حول البيانات المالية الموجزة الموحدة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ (تتمة)

١٠ قروض وسلفيات، صافي (تتمة)

(ج) إن القروض والسلفيات مدرجة بعد خصم المخصص للقروض والسلفيات المشكوك في تحصيلها. كانت الحركة في المخصص خلال الفترة / السنة كما يلي:

بنك الشارقة - شركة مساهمة عامة

١٢

٣١ ديسمبر ٢٠١٣	٣٠ يونيو ٢٠١٤
ألف درهم (مدققة)	ألف درهم (غير مدققة)
٨٤٤,٠٥٣	١,٠١١,٦٢٩
(١٠,٣٢٨)	٢٥,٢٠٨
١٧٧,٩٠٤	٣٢,٥٠٩
<u>١,٠١١,٦٢٩</u>	<u>١,٠٦٩,٣٤٦</u>

الرصيد كما في بداية الفترة / السنة
إضافات / (مستردات) من خلال علاوة تمديد ائتمان
صافي الحركة خلال الفترة / السنة
الرصيد كما في نهاية الفترة / السنة

١١ موجودات مالية أخرى

فيما يلي الموجودات المالية الأخرى للمجموعة:

٣١ ديسمبر ٢٠١٣	٣٠ يونيو ٢٠١٤
ألف درهم (مدققة)	ألف درهم (غير مدققة)
٣,١١٥	١٢,٠٠٠
٨٧,٦٣٦	٧٢,٣٧٢
<u>٩٠,٧٥١</u>	<u>٨٤,٣٧٢</u>
١٤٩,٨١٨	١١٥,١٧١
٩٧٦,٧٦١	٩٧٦,٧٦١
<u>١,١٢٦,٥٧٩</u>	<u>١,٠٩١,٩٣٢</u>
١,٢١٧,٣٣٠	١,١٧٦,٣٠٤
<u>٥٣٩,٦٤٥</u>	<u>٥٨٠,٥٥٩</u>
<u>١,٧٥٦,٩٧٥</u>	<u>١,٧٥٦,٨٦٣</u>

موجودات مالية أخرى مقاسة بالقيمة العادلة
(١) إستثمارات مقاسة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر

أدوات ملكية مدرجة

أدوات دين غير مدرجة

(٢) إستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

أدوات ملكية مدرجة

أدوات ملكية غير مدرجة

مجموع الموجودات المالية الأخرى مقاسة بالقيمة العادلة

الموجودات المالية الأخرى مقاسة بالتكلفة المضافة

سندات دين

مجموع الموجودات المالية الأخرى

فيما يلي تفصيل محفظة الموجودات المالية الأخرى حسب المنطقة الجغرافية:

٣١ ديسمبر ٢٠١٣	٣٠ يونيو ٢٠١٤
ألف درهم (مدققة)	ألف درهم (غير مدققة)
٢٧٦,٦٩٢	٢٣٨,٦٧٥
٥,٨٠٠	٥,٨٦٨
١,٤٧٤,٣٤٢	١,٥١٢,١٨١
١٤١	١٣٩
<u>١,٧٥٦,٩٧٥</u>	<u>١,٧٥٦,٨٦٣</u>

دولة الإمارات العربية المتحدة
دول مجلس التعاون الخليجي (فيما عدا الإمارات)
الشرق الأوسط (فيما عدا دول مجلس التعاون الخليجي)
أوروبا

بنك الشارقة - شركة مساهمة عامة

إيضاحات حول البيانات المالية الموجزة الموحدة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ (تتمة)

١٢ موجودات أخرى

٣٠ يونيو ٢٠١٤	٣١ ديسمبر ٢٠١٣	
ألف درهم (غير مدققة)	ألف درهم (مدققة)	قبولات - لها مقابل
١,١٣٠,٩٧٨	١,١٤٧,٨٥٠	موجودات مستحوذ عليها لتسوية دين
٢٣٠,٣٥٠	٢٧٧,٣٢٤	فائدة مستحقة
١٦,٢٤١	٤,٩٠٤	دفعات مقدمة
٣١,٦٦٨	٣١,١١٢	أخرى
٧٤,٦٢٢	٤٣,٤١٥	
<u>١,٤٨٣,٨٥٩</u>	<u>١,٥٠٤,٦٠٥</u>	

١٣ موجودات غير متداولة مصنفة كمحتفظ بها للبيع

خلال سنة ٢٠١٣، قامت بورباليس جلف ش.م.ح، شركة تابعة مملوكة بالكامل من قبل البنك، بالاستحواذ على نسبة ٨٠% من برانچا لونج ليمتد و ريد زون ليمتد، منشأتان بالمنطقة الحرة لجبل علي، لغرض إعادة البيع. تعمل تلك المنشأتين في إدارة المرافق، وتم تصنيف الموجودات والمطلوبات المرتبطة بعملية الاستحواذ كمحتفظ بها للبيع، وتم الإفصاح عن الربح أو الخسارة بشكل منفصل في بيان الدخل الموجز الموحد من عمليات متوقفة. تنوي الإدارة، وتوقع، أن يتم الانتهاء من بيع الأعمال خلال فترة قدرها اثنا عشر شهراً من تاريخ التصنيف. لم يتم دفع مقابل الاستحواذ نقداً، إلا أنه قد تم تسويتها مع تسهيلات تمويلية تخص البائع لدى المجموعة.

١٤ - ودائع العملاء

٣٠ يونيو ٢٠١٤	٣١ ديسمبر ٢٠١٣	
ألف درهم (غير مدققة)	ألف درهم (مدققة)	حسابات جارية وأخرى
٤,١٤٢,٧٣٥	٤,٧٠٧,٥٠١	حسابات توفير
١,٦٠٩,٧٨٤	١,٥٧٧,٧٤٩	ودائع ثابتة
١١,٤٦٤,٩٣٠	١٢,٠٨٨,٨١٦	
<u>١٧,٢١٧,٤٤٩</u>	<u>١٨,٣٧٤,٠٦٦</u>	

١٥ ودائع وأرصدة مستحقة للبنوك

٣٠ يونيو ٢٠١٤	٣١ ديسمبر ٢٠١٣	
ألف درهم (غير مدققة)	ألف درهم (مدققة)	ودائع تحت الطلب
٦٠,١٣٧	٢٥,٢٨٩	ودائع لأجل
١٥١,٤٣٧	٧٢,٠٤٧	
<u>٢١١,٥٧٤</u>	<u>٩٧,٣٣٦</u>	
٨٥٥	٦٢٤	
٢١٠,٧١٩	٩٦,٧١٢	
<u>٢١١,٥٧٤</u>	<u>٩٧,٣٣٦</u>	

يتكون المستحق للبنوك من أرصدة مستحقة إلى:

بنوك داخل الإمارات العربية المتحدة

بنوك خارج الإمارات العربية المتحدة

إيضاحات حول البيانات المالية الموجزة الموحدة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ (تتمة)

١٦ قرض مشترك

أبرم البنك في ٨ يوليو ٢٠١٣ اتفاقية قرض مشترك محدد الأجل بقيمة ٢٠٠ مليون دولار أمريكي (٧٣٥ مليون درهم)، بغرض تمويل أنشطة عامة للبنك. تبلغ مدة القرض سنتان، ويدفع القرض عند الاستحقاق، ويحمل معدل فائدة ليبور بالإضافة الى هامش ١٢٥ نقطة أساس، وتدفع الفائدة على أساس ربع سنوي. تم سحب مبلغ التسهيل في ١٨ أغسطس ٢٠١٣.

١٧ توزيعات الأرباح وأسهم الخزينة
توزيعات أرباح

وافق المساهمون في إجتماع الجمعية العمومية السنوي المنعقد بتاريخ ١٥ مارس ٢٠١٤ على توزيعات أرباح نقدية بمعدل ٠,٠٩ درهم لكل سهم قائم (٢٠١٣: توزيعات أرباح نقدية بمعدل ٠,١٠ درهم لكل سهم قائم). كما وافق المساهمون على توزيع ٦٠ مليون سهم كأسهم منحة من ضمن أسهم الخزينة التي يحتفظ بها البنك والتي تمثل ٢,٨٦% من الأسهم الصادرة بمعدل تكلفة إجمالية تبلغ ١١٩ مليون درهم (٢٠١٣: لا شيء). كما وافق المساهمون أيضاً على مكافآت أعضاء مجلس الإدارة بقيمة ٧,٥ مليون درهم (٢٠١٣: ٧,٥ مليون درهم) وهبات وتبرعات بقيمة ٢,٥ مليون درهم (٢٠١٣: ٢,٥ مليون درهم). كما وافق المساهمون أيضاً على تحويل الفائض في الاحتياطي القانوني والبالغ ٣٥,٣ مليون درهم إلى احتياطي الطوارئ (٢٠١٣: لا شيء)، بالإضافة إلى تخصيص مبلغ إضافي لاحتياطي الطوارئ قدره ١,٥ مليون درهم (٢٠١٣: لا شيء)، ومبلغ آخر قدره ٧ مليون درهم إلى الاحتياطي العام من الأرباح المستبقاة (٢٠١٣: ٢٣,٣ مليون درهم)، وتخصيص مبلغ آخر بقيمة ٧,١ مليون درهم إلى الاحتياطي العام الخاص بالشركة التابعة "بنك الإمارات لبنان ش.م.ل".

وخلال الجمعية العمومية السنوية المنعقدة بتاريخ ١١ أبريل ٢٠١٤ لمساهمي بنك الإمارات لبنان ش.م.ل، شركة تابعة للبنك، وافق المساهمون على توزيع أرباح نقدية بقيمة ١٤,٧ مليون درهم (٢٠١٣: توزيع أرباح نقدية بقيمة ٢٩,٤ مليون درهم) منها حصص الأطراف غير المسيطرة بمبلغ ٢,٩ مليون درهم (٢٠١٣: ٧,٧ مليون درهم). علاوة على ما تقدم، تم دفع مبلغ ٣,١ مليون درهم مكافأة لأعضاء مجلس الإدارة (٢٠١٣: ٣,١ مليون درهم).

أسهم الخزينة

إشارة إلى ما ورد أعلاه، تم تحرير ٦٠ مليون سهماً خلال الفترة من أسهم الخزينة كتوزيعات أرباح أسهم، وبالتالي بلغ عدد الأسهم المحفوظ بها كأسهم خزينة كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ ما قدره ١٠٥ مليون سهماً (٣١ ديسمبر ٢٠١٣: ١٦٥ مليون سهماً)، وبلغت القيمة السوقية لتلك الأسهم ١٧٩ مليون درهم (٣١ ديسمبر ٢٠١٣: ٢٩٥ مليون درهم).

١٨ العائد على السهم

تم احتساب العائد على السهم وذلك بقسمة ربح الفترة على المتوسط المرجح لعدد الأسهم القائمة خلال الفترة على النحو التالي:

لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو

يونيو ٢٠١٣		يونيو ٢٠١٤	
(غير مدققة)		(غير مدققة)	
١٣٧,١١٨	٢٠١٣	٧٠,٩٢٨	٢٠١٤
١٤٧,٨٧٤	(٢,٥٠٠)	-	(٢,٥٠٠)
(٩,٩٧٠)	(٩,٩٦٨)	-	-
١٢٤,٦٤٨	١٣٥,٤٠٦	٧٠,٩٢٨	٧٠,٦٤٥
١,٩٩٥,٠٠٠	١,٩٩٥,٠٠٠	١,٩٩٥,٠٠٠	١,٩٩٥,٠٠٠
٠,٠٦٢ درهم	٠,٠٦٨ درهم	٠,٠٣٦ درهم	٠,٠٣٥ درهم

العائد الأساسي على السهم

الربح الموزع إلى مالكي الشركة الأم خلال الفترة (ألف درهم)

مخصص هبات (ألف درهم)

مكافآت أعضاء مجلس الإدارة (ألف درهم)

المتوسط المرجح لعدد الأسهم القائمة خلال الفترة (بالآلاف)

العائد الأساسي على السهم (درهم)

كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ و ٣٠ يونيو ٢٠١٣، لم يكن هنالك أي تخفيض محتمل للأسهم القائمة.

تم تعديل المتوسط المرجح لعدد الأسهم العادية المصدرة خلال الفترات المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٣ و ٢٠١٤ لتعكس أسهم المنحة الصادرة خلال الفترة المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤.

بنك الشارقة - شركة مساهمة عامة

إيضاحات حول البيانات المالية الموجزة الموحدة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ (تتمة)

١٩ التزامات ومطلوبات طارئة

٣٠ ديسمبر ٢٠١٣	٣٠ يونيو ٢٠١٤	
ألف درهم (مدققة)	ألف درهم (غير مدققة)	
١,٣٤٤,٤١٤	١,٠٨٥,٩٠٢	ضمانات مالية للقروض
١,٧٠٠,٩٧٧	١,٧٥٧,٩٢٨	ضمانات أخرى
١,٠٧٧,٨٩٥	١,٢٨٥,٥٤٣	اعتمادات مستندية
٦٩,٣١١	٦٩,٣١١	التزامات مصاريف رأسمالية
٤,١٩٢,٥٩٧	٤,١٩٨,٦٨٤	
١,١٩٩,٤٠٩	١,٣٠٤,٠١٤	التزامات غير قابلة للإلغاء لتقديم تسهيلات ائتمانية
٥,٣٩٢,٠٠٦	٥,٥٠٢,٦٩٨	

٢٠ النقد وما يعادله

٣٠ يونيو ٢٠١٣	٣٠ يونيو ٢٠١٤	
ألف درهم (غير مدققة)	ألف درهم (غير مدققة)	
٢,٤١٥,٨٦٠	٢,٤٦٦,٧٤٦	نقد وأرصدة لدى البنوك المركزية (إيضاح ٨)
٣,٨٩٤,١٩٥	٣,٠٩٧,١٨٣	ودائع وأرصدة مستحقة من البنوك (إيضاح ٩)
(٣٩٤,٣٤٢)	(٢١١,٥٧٤)	ودائع وأرصدة مستحقة للبنوك (إيضاح ١٥)
٥,٩١٥,٧١٣	٥,٣٥٢,٣٥٥	
(٩٥٤,٢٠٣)	(٧٢٤,٨٦٤)	يطرح: ودائع وأرصدة مستحقة من البنوك - تستحق لأكثر من ٣ أشهر
(١,٠٠٨,١٩٨)	(١,٠٣٧,٦٠٠)	يطرح: احتياطات إلزامية لدى البنوك المركزية (إيضاح ٨)
٣,٩٥٣,٣١٢	٣,٥٨٩,٨٩١	

٢١ الموجودات الائتمانية

كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٤، تحتفظ المجموعة باستثمارات بالقيمة العادلة بمبلغ ٠,٧٩ مليار درهم (٣١ ديسمبر ٢٠١٣: ٠,٨٠ مليار درهم بالقيمة العادلة) محتفظ بها نيابة عن عملاء ولم تدرج كموجودات في بيان المركز المالي الموجز الموحد.

٢٢ المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة

تبرم المجموعة معاملات مع كبار المساهمين وأعضاء مجلس الإدارة والإدارة العليا للبنك والمنشآت المتعلقة بهم ضمن سياق أعمالها الاعتيادية وبالأسعار التجارية للفوائد والعمولات.
تم حذف المعاملات بين المجموعة والشركات التابعة عند توحيد البيانات المالية ولم يتم الإفصاح عنها في هذا الإيضاح.
فيما يلي الأرصدة المتعلقة بالأطراف ذات العلاقة والمعاملات المدرجة ضمن بيان المركز المالي الموجز الموحد والمعاملات الهامة مع الأطراف ذات العلاقة:

٣٠ ديسمبر ٢٠١٣	٣٠ يونيو ٢٠١٤	
ألف درهم (مدققة)	ألف درهم (غير مدققة)	
٢,٤٧٠,٤١١	٢,٦٦٩,٦٧٣	قروض وسلفيات
٣١٣,٩٧٧	٣٢٦,٨٤٨	ودائع
١,٠٤١,٤٤٦	٧٧٠,٠١٧	اعتمادات مستندية، خطابات ضمان وأوراق قبول

إيضاحات حول البيانات المالية الموجزة الموحدة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ (تتمة)

٢٢ المعاملات مع الأطراف ذات العلاقة (تتمة)

كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٤، بلغت القروض لمنشآت ذات صلة بأحد أعضاء مجلس الإدارة ٦٨% (٣١ ديسمبر ٢٠١٣: ٥٦%) من إجمالي القروض والسلفيات المشار إليها أعلاه، ١٧% (٣١ ديسمبر ٢٠١٣: ٣٣%) من الودائع المذكورة أعلاه، ٩٧% (٣١ ديسمبر ٢٠١٣: ٩٥%) من إجمالي الاعتمادات المستندية وخطابات الضمان وأوراق القبول المذكورة أعلاه والتي تمثل ضمانات مالية لقروض.

فترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو

٢٠١٣	٢٠١٤	
ألف درهم (غير مدققة)	ألف درهم (غير مدققة)	
٨٤,١٣٣	٧٦,٢٣٠	إيرادات الفوائد
٤,١٦٣	٤,٣٣٠	مصاريف الفوائد
١٠,٥٨٧	١٠,٥٨٥	أتعاب أعضاء مجلس الإدارة

٢٣ معلومات القطاعات

يتم تحديد القطاعات التشغيلية بناءً على التقارير الداخلية عن مكونات المجموعة والتي يتم مراجعتها بشكل منتظم من قبل صانع القرار التشغيلي الرئيسي وذلك لتوزيع الموارد للقطاع وتقييم أدائه. لأغراض تشغيلية، تم توزيع أنشطة المجموعة إلى قطاعين رئيسيين هما: (أ) الأنشطة البنكية التجارية والتي تمثل بشكل رئيسي تقديم القروض والتسهيلات الإئتمانية الأخرى والودائع والحسابات الجارية للشركات والحكومة ومؤسسات وأفراد (ب) الأنشطة البنكية الاستثمارية والتي تمثل بشكل رئيسي إدارة المحفظة الاستثمارية للمجموعة. تمثل هذه القطاعات الأساس الذي تبني عليه المجموعة تقاريرها عن المعلومات القطاعية الرئيسية. يتم تنفيذ المعاملات بين القطاعين وفقا لأسعار تحددها الإدارة مع الأخذ بعين الاعتبار تكاليف التمويل والتوزيع الملائم للمصاريف. يمثل الجدول التالي المعلومات المتعلقة بقطاعات الأعمال الخاصة بالمجموعة.

٣٠ يونيو ٢٠١٤ (غير مدققة):	الأنشطة البنكية التجارية ألف درهم	الأنشطة البنكية الاستثمارية ألف درهم	غير مخصصة ألف درهم	المجموع ألف درهم
موجودات القطاعات	٢١,١٠٥,٣٩٩	٢,٠٨٠,٠٩٨	٦١٩,٠٩٤	٢٣,٨٠٤,٥٩١
مطلوبات القطاعات	١٨,٥٦٥,٢٣٤	٧٣٤,٦٠٠	٢٢٦,٨٩٨	١٩,٥٢٦,٧٣٢
٣١ ديسمبر ٢٠١٣ (مدققة)				
موجودات القطاعات	٢٢,٢٧٥,٤٠٦	٢,٠٦٠,٦٥٣	٦٣٦,٤٤٩	٢٤,٩٧٢,٥٠٨
مطلوبات القطاعات	١٩,٦٣٨,٢٦٧	٧٣٤,٦٠٠	٢٤٧,٠٢٠	٢٠,٦١٩,٨٨٧

بنك الشارقة - شركة مساهمة عامة

١٧

إيضاحات حول البيانات المالية الموجزة الموحدة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ (تتمة)

٢٣ معلومات القطاعات (تتمة)

يمثل الجدول التالي المعلومات المتعلقة بقطاعات الأعمال الخاصة بالمجموعة لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ (غير مدققة):

المجموع ألف درهم	غير مخصصة ألف درهم	الأنشطة البنكية الاستثمارية ألف درهم	الأنشطة البنكية التجارية ألف درهم	
				الإيرادات من عملاء خارجيين
٢١١,٦٦١	-	١٤,٠١٠	١٩٧,٦٥١	صافي إيرادات الفوائد
٦٤,٧٢٢	-	-	٦٤,٧٢٢	صافي إيرادات الرسوم والعمولات
١٢,٢٥٨	-	-	١٢,٢٥٨	أرباح صرف عملات
(٩,٩٨٤)	-	(٩,٩٨٤)	-	إيرادات الإستثمارات
٢٦,٥٠٠	-	-	٢٦,٥٠٠	الإيرادات الأخرى
٣٠٥,١٥٧	-	٤,٠٢٦	٣٠١,١٣١	الإيرادات التشغيلية
				المصاريف
(٣٦,١٨٤)	-	-	(٣٦,١٨٤)	صافي انخفاض القيمة المحمل على الموجودات المالية
(٨,٧٠٩)	(٨,٧٠٩)	-	-	استهلاك ممتلكات ومعدات
(١٠٨,٢٦١)	-	(١٦,٢٣٩)	(٩٢,٠٢٢)	مصاريف إدارية وعمومية
(٣,٨٩٢)	-	-	(٣,٨٩٢)	إطفاء موجودات غير ملموسة أخرى
(٥,٢٠٣)	(٥,٢٠٣)	-	-	ضرائب الدخل
١٤٢,٩٠٨	(١٣,٩١٢)	(١٢,٢١٣)	١٦٩,٠٣٣	الربح للفترة من العمليات المستمرة بعد الضرائب
٩,٣٩٣	-	٩,٣٩٣	-	الربح للفترة من العمليات المتوقفة
١٥٢,٣٠١	(١٣,٩١٢)	(٢,٨٢٠)	١٦٩,٠٣٣	الربح للفترة

يمثل الجدول التالي المعلومات المتعلقة بقطاعات الأعمال الخاصة بالمجموعة لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٣ (غير مدققة):

المجموع ألف درهم	غير مخصصة ألف درهم	الأنشطة البنكية الاستثمارية ألف درهم	الأنشطة البنكية التجارية ألف درهم	
				الإيرادات من عملاء خارجيين
٢٦٢,١٣٤	-	١٤,٤٠٤	٢٤٧,٧٣٠	صافي إيرادات الفوائد
٦٣,٥١٦	-	-	٦٣,٥١٦	صافي إيرادات الرسوم والعمولات
١١,٧٩٠	-	-	١١,٧٩٠	أرباح صرف عملات
١٢,٦٦٩	-	١٢,٦٦٩	-	إيرادات الإستثمارات
١٦,٨٩١	-	-	١٦,٨٩١	الإيرادات الأخرى
٦,١٨٠	-	٦,١٨٠	-	الربح من إعادة تقييم الإستثمارات العقارية
٣٧٣,١٨٠	-	٣٣,٢٥٣	٣٣٩,٩٢٧	الإيرادات التشغيلية
				المصاريف
(١٠٨,١٠٤)	-	-	(١٠٨,١٠٤)	صافي انخفاض القيمة المحمل على الموجودات المالية
(١٠,٧٢٤)	(١٠,٧٢٤)	-	-	استهلاك ممتلكات ومعدات
(١٠١,٠٧٠)	-	(١٥,١٦٠)	(٨٥,٩١٠)	مصاريف إدارية وعمومية
(٣,٨٩٢)	-	-	(٣,٨٩٢)	إطفاء موجودات غير ملموسة أخرى
(٥,٢٤٥)	(٥,٢٤٥)	-	-	ضرائب الدخل
١٤٤,١٤٥	(١٥,٩٦٩)	١٨,٠٩٣	١٤٢,٠٢١	الربح للفترة بعد الضرائب

إيضاحات حول البيانات المالية الموجزة الموحدة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ (تتمة)

٢٣ معلومات القطاعات (تتمة)

تمثل الإيرادات المدرجة أعلاه الإيرادات من العملاء الخارجيين. لم تتم أية معاملات بيع بين القطاعات لهذه الفترة (٣٠ يونيو ٢٠١٣: لا شيء). لم يتم تحديد تكاليف المعاملات بين القطاعات وتكاليف التمويل بين القطاعات وتوزيع المصاريف من قبل الإدارة لأغراض تحديد المصادر. إن السياسات المحاسبية المستخدمة في القطاعات التي يمكن الإفصاح عنها في التقارير هي ذات سياسات المجموعة المبينة في البيانات المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٣. لأغراض مراقبة أداء القطاعات وتوزيع المصادر عليها:

- تم توزيع كافة الموجودات على القطاعات الممكن الإفصاح عنها في التقارير باستثناء الممتلكات والمعدات، والشهرة والموجودات غير الملموسة الأخرى، وبعض المبالغ المتضمنة في الموجودات الأخرى؛ و
- تم تخصيص كافة المطلوبات على القطاعات باستثناء بعض المبالغ المتضمنة في المطلوبات الأخرى.

المعلومات الجغرافية

تمارس المجموعة نشاطاتها في قطاعين جغرافيين رئيسيين - الإمارات العربية المتحدة (بلد الإقامة) ولبنان (يشار إليها بـ "البلد الأجنبي").

فيما يلي تفاصيل إيرادات المجموعة من العملاء الخارجيين ومعلومات عن الموجودات غير المتداولة مصنفة حسب الموقع الجغرافي:

المجموع ألف درهم	البلد الأجنبي ألف درهم	بلد الإقامة ألف درهم	
			٢٠١٤
			الإيرادات التشغيلية (من العملاء الخارجيين) لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ (غير مدقق)
٣٠٥,١٥٧	٦٦,٢٣٧	٢٣٨,٩٢٠	
١,١٨٨,٢٣٩	٣٠٧,٢٧١	٨٨٠,٩٦٨	الموجودات غير المتداولة كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ (غير مدقق)
			٢٠١٣
			الإيرادات التشغيلية (من العملاء الخارجيين) لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٣ (غير مدقق)
٣٧٣,١٨٠	٧٥,٩٢٠	٢٩٧,٢٦٠	
١,١٨٩,٩٢٩	٣٠٥,٦٨٠	٨٨٤,٢٤٩	الموجودات غير المتداولة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٣ (غير مدقق)

٢٤ القيمة العادلة للأدوات المالية

القيمة العادلة هي السعر الذي قد يتم به استبدال أي من الموجودات أو تسوية أي من المطلوبات وفق معاملة منظمة بين أطراف مطلعة ولديها الرغبة في إتمام تلك المعاملة. وطبقاً لذلك، فقد تنشأ فروقات بين القيمة الدفترية والقيمة العادلة. إن تحديد تعريف القيمة العادلة هو الافتراض الذي يفيد بأن المجموعة ستستمر في أعمالها بدون النية أو الحاجة لتقليص حجم أعمالها بشكل ملحوظ، أو إبرام معاملات وفق شروط مجحفة.

الإستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الأرباح والخسائر

تمثل الإستثمارات المحتفظ بها بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر الإستثمارات في الأوراق المالية التي تمنح المجموعة فرصة الحصول على عائدات من خلال توزيعات الأرباح وأرباح ومكاسب المتاجرة وتعزيز رأس المال. تتضمن تلك الإستثمارات أوراق ملكية مدرجة تستند قيمها العادلة على أسعار الإغلاق المعلنة كما في ٣٠ يونيو ٢٠١٤، كما تتضمن سندات غير مدرجة تستند قيمها العادلة من التقييم الداخلي الذي يتم وفقاً لأنظمة التسعير المقبولة بشكل عام، علماً بأن جميع المدخلات المستخدمة في التقييم مستوحاة من أسعار أو نسب السوق الملاحظة.

إيضاحات حول البيانات المالية الموجزة الموحدة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ (تتمة)
٢٤ القيمة العادلة للأدوات المالية (تتمة)

إستثمارات غير مدرجة محتفظ بها بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر تتضمن البيانات المالية الموحدة على أوراق مالية غير مدرجة محتفظ بها بمبلغ ٩٧٧ مليون درهم (٢٠١٣: ٩٧٧ مليون درهم) والتي يتم قياسها بالقيمة العادلة. يتم تحديد القيم العادلة بالرجوع إلى نماذج التسعير المعترف بها اعتماداً على تحاليل التدفقات النقدية المخصومة وأسس رسملة العوائد المستدامة أو النسب المقارنة السائدة في السوق. وتتضمن نماذج التقييم بعض الافتراضات غير المدعومة بمعدلات وأسعار سائدة في السوق.

لتحديد القيمة العادلة لتلك الاستثمارات التي تقدر قيمتها باستخدام تحليل خصم التدفقات النقدية، على المدى الطويل عاملاً من عوامل نمو الأرباح بنسبة ٢% وتعديل مخاطر معدلات الخصم أو القيمة السوقية في حدود ١٤% إلى ٢٠% المستخدمة. إذا كان عامل نمو الأرباح على المدى الطويل بنسبة ١٠٠ نقطة أساسية أعلى/أقل مع إبقاء جميع المتغيرات الأخرى ثابتة، فإن القيمة الدفترية للأسهم ستزيد/تقل بواقع ٢,٤ مليون درهم (٣٠ يونيو ٢٠١٣: ٢,٩ مليون درهم). بالمقابل، إذا كانت مخاطر تعديل معدلات الخصم أو القيمة السوقية في حدود ١٠٠ نقطة أساسية أعلى/أقل مع إبقاء جميع المتغيرات الأخرى ثابتة، فإن القيمة العادلة للأوراق المالية سوف تقل/تزيد بواقع ٥,٢ مليون درهم (٣٠ يونيو ٢٠١٣: ٦,٢ مليون درهم).

تمثل الاستثمارات التي تستخدم قيمة نسب المقارنة وأسعار الأسهم في الشركات المماثلة مدخلات هامة في نموذج التقييم. إذا كانت أسعار أسهم الشركات المماثلة ٥% أعلى/أقل في حين أن جميع المتغيرات الأخرى ثابتة فإن القيمة العادلة للأوراق المالية ستزيد/تقل بواقع ٤٩ مليون درهم (٣٠ يونيو ٢٠١٣: ٥٤ مليون درهم).

القيمة العادلة للموجودات المالية بالتكلفة المطفأة

باستثناء ما هو مبين في الجدول أدناه، ترى الإدارة أن القيم الدفترية المدرجة للموجودات والمطلوبات المالية الواردة في البيانات المالية الموجزة الموحدة المقاسة بالتكلفة المطفأة في البيانات المالية الموجزة الموحدة تقارب قيمها العادلة.

٣١ ديسمبر ٢٠١٣		٣٠ يونيو ٢٠١٤	
القيمة العادلة	القيمة الدفترية	القيمة العادلة	القيمة الدفترية
ألف درهم (مدققة)	ألف درهم (مدققة)	ألف درهم (غير مدققة)	ألف درهم (غير مدققة)
٥٤٧,٥٨٣	٥٣٩,٦٤٥	٥٩٥,٧٥٥	٥٨٠,٥٥٩

موجودات مالية

- موجودات مالية أخرى بالتكلفة المطفأة
تُبنى القيمة العادلة للموجودات المالية الأخرى بالتكلفة المطفأة على أساس أسعار السوق (المستوى الثاني).
القيمة العادلة للموجودات المالية والمطلوبات المالية للمجموعة مقاسة بالقيمة العادلة على أساس متكرر
يبين الجدول التالي تحليلاً للأدوات المالية التي تم قياسها بعد الاعتراف المبدئي بالقيمة العادلة، ومقسمة إلى مستويات من ١ إلى ٣ على أساس مدى وضوح القيم العادلة.

- قياس القيمة العادلة من المستوى ١ - وهي القيم المستنبطة من الأسعار المدرجة (غير المعدلة) لموجودات أو مطلوبات مطابقة في أسواق نشطة.
- قياس القيمة العادلة من المستوى ٢ - وهي القيم المستنبطة من البيانات عدا عن الأسعار المحددة المستخدمة في المستوى الأول والملاحظة للموجودات أو المطلوبات، سواء بطريقة مباشرة (كأسعار) أو غير مباشر (مستنبطة من الأسعار).
- قياس القيمة العادلة من المستوى ٣ - وهي القيم المستنبطة بالاعتماد على أساليب التقييم وتتضمن مدخلات للموجودات أو المطلوبات لا تعتمد على أسعار السوق الملحوظة (مدخلات غير الملحوظة).

بنك الشارقة - شركة مساهمة عامة

٢٠

إيضاحات حول البيانات المالية الموجزة الموحدة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ (تتمة)
٢٤ القيمة العادلة للأدوات المالية (تتمة)

القيمة العادلة للموجودات المالية والمطلوبات المالية للمجموعة مقاسة بالقيمة العادلة على أساس متكرر (تتمة)

المجموع ألف درهم	المستوى الثالث ألف درهم	المستوى الثاني ألف درهم	المستوى الأول ألف درهم	٣٠ يونيو ٢٠١٤ (غير مدققة)
				موجودات مالية أخرى بالقيمة العادلة إستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر
١٢,٠٠٠	-	-	١٢,٠٠٠	- أدوات ملكية مُدرجة
٧٢,٣٧٢	-	٧٢,٣٧٢	-	- أدوات دين غير مدرجة
				إستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر
١١٥,١٧١	-	-	١١٥,١٧١	أدوات ملكية مدرجة
٩٧٦,٧٦١	٩٧٦,٧٦١	-	-	أدوات ملكية غير مدرجة
<u>١,١٧٦,٣٠٤</u>	<u>٩٧٦,٧٦١</u>	<u>٧٢,٣٧٢</u>	<u>١٢٧,١٧١</u>	المجموع
				موجودات / مطلوبات أخرى
١٣٤	-	١٣٤	-	القيمة العادلة الموجبة للمشتقات
				٣١ ديسمبر ٢٠١٣ (مدققة)
				موجودات مالية أخرى بالقيمة العادلة
٣,١١٥	-	-	٣,١١٥	إستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر
٨٧,٦٣٦	-	٨٧,٦٣٦	-	- أدوات ملكية مُدرجة
				- أدوات دين غير مدرجة
				إستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر
١٤٩,٨١٨	-	-	١٤٩,٨١٨	أدوات ملكية مدرجة
٩٧٦,٧٦١	٩٧٦,٧٦١	-	-	أدوات ملكية غير مدرجة
<u>١,٢١٧,٣٣٠</u>	<u>٩٧٦,٧٦١</u>	<u>٨٧,٦٣٦</u>	<u>١٥٢,٩٣٣</u>	المجموع
				موجودات / مطلوبات أخرى
(٩٣)	-	(٩٣)	-	القيمة العادلة السالبة للمشتقات

لم تتم أية تحويلات بين المستوى ١ و ٢ خلال السنة الحالية.
نسوية المستوى ٣ قياس القيمة العادلة للموجودات المالية الأخرى المقاسة بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الأخر:

٢٠١٣ ألف درهم (مدققة)	٢٠١٤ ألف درهم (غير مدققة)	الرصيد الإفتتاحي
٩٥٢,٥٥٣	٩٧٦,٧٦١	إضافات
٧,٩١٠	-	الربح المعترف به في الدخل الشامل الأخر
١٦,٢٩٨	-	الرصيد النهائي
<u>٩٧٦,٧٦١</u>	<u>٩٧٦,٧٦١</u>	

إيضاحات حول البيانات المالية الموجزة الموحدة
لفترة الستة أشهر المنتهية في ٣٠ يونيو ٢٠١٤ (تتمة)

٢٥ كفاية رأس المال

يتم احتساب نسبة كفاية رأس المال وفقاً للتعاميم الصادرة عن المصرف المركزي لدولة الإمارات العربية المتحدة.

قاعدة بازل ٢

٣٠ يونيو ٢٠١٤	٣١ ديسمبر ٢٠١٣
(غير مدققة)	(مدققة)
ألف درهم	ألف درهم
٣,٨٦٧,٢٤٥	٣,٩٠٣,٤٧٢
٣١٤,٨٣٤	٣٢٦,٥٩٦
٤,١٨٢,٠٧٩	٤,٢٣٠,٠٦٨
١٧,٨٤٨,٨٧٣	١٨,٠٥٨,٨٠١
١٠١,٥٥٠	٥,٤٤٨
١,٣٣٠,٩٩٣	٨٨٦,٩٧٣
١٩,٢٨١,٤١٦	١٨,٩٥١,٢٢٢
% ٢١,٦٩	% ٢٢,٣٢

قاعدة رأس المال

مستوى ١
مستوى ٢
مجموع قاعدة رأس المال
الموجودات المرجحة حسب المخاطر
مخاطر الائتمان
مخاطر السوق
مخاطر تشغيلية
الموجودات المرجحة حسب المخاطر
نسبة كفاية رأس المال

٢٦ اعتماد البيانات المالية الموجزة الموحدة

تم اعتماد البيانات المالية الموجزة الموحدة وإجازة إصدارها من قبل مجلس الإدارة بتاريخ ٢٣ يوليو ٢٠١٤.